

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energieeffektivitātes

PF			IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV	
S	FABER																
M	340.0731.891 P2716																
AEchood	31,0	kWh/a	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarkijns energieverbruik	Consumo de energia anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiforbruk	Vuotuinen energiankulutus	Årligt energiförbruk	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektīvais patēriņš	
EEC	A+		Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzkategorie	Energieefficiëntieklasse	Clase de eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Energieeffektivitetsklass	Energieeffektivitetsklasse	Energiatohokkuusluokka	Energieeffektivitetsklasse	Класс энергетической эффективности	Energiatõhususe klass	Energoefektivitātes klase	
FDEhood	34.4		Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluiddynamique	Strömungseffizienz	Hydrodynamische efficiëntie	Eficiencia fluiddinámica	Eficiência dinâmica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitet	Fluiddynamisk effektivitet	Virtaustydynaaminen hyötysuhde	Hydraulisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedeliikudünaamika tõhusus	Šķidruma dinamiskā efektivitāte	
FDEC	A		Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluiddynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodynamische efficiëntieklasse	Clase de eficiencia fluiddinámica	Classe de eficiência dinâmica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitetsklass	Klasse for fluiddynamisk effektivitet	Virtaustydynaamisen hyötysuhteen luokka	Hydraulisk effektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Vedeliikudünaamika tõhususe klass	Šķidruma dinamiskās efektivitātes klase	
LEhood	0	lux/Watt	Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtings efficiëntie	Eficiência luminosa	Eficiência de iluminação	Belysningseffektivitet	Belysningsseffektivitet	Valotetohuus	Belysningsseffektivitet	Световая эффективность	Valgustus tõhusus	Apgaismojuma efektivitāte	
LEC	N/A		Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtings efficiëntieklasse	Clase de eficiencia luminosa	Classe de eficiência de iluminação	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningsseffektivitetsklasse	Ravastohokkuusluokka	Belysningsseffektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustus tõhususe klass	Apgaismojuma efektivitātes klase	
GFEhood	75,1	%	Efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettfilter	Verfilterings efficiëntie	Eficiência de la filtración de grasas	Eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringsseffektivitet	Fettfilteringsseffektivitet	Ravasuodatusksen erottauteen luokka	Fedtfiltreringsseffektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhusus	Taiku filtrēšanas efektivitāte	
GFEC	D		Classe di efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettfilter	Verfilteringssefficientieklasse	Clase de eficiencia de filtración de grasas	Classe de eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringsseffektivitetsklass	Klasse for fettfilteringsseffektivitet	Ravasuodatusksen erottauteen luokka	Fedtfiltreringsseffektivitetsklasse	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhususe klass	Taiku filtrēšanas efektivitātes klase	
Qmin	200	m3/h	Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebelastete	Luchtstroom op minimale snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Fluxo de ar na regulação de velocidade mínima	Luftflöde vid minihastighet	Luftgenomsnittstrømning ved laveste hastighet	Ilmavirta miniminopeudella	Luftramsværdi ved minimumshastighed	Минимальная скорость воздушного потока	Ohuoolu minimimääril	Minimālās gaisa plūsmas ātrums	
Qmax	390		Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebelastete	Luchtstroom op maximale snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Fluxo de ar na regulação de velocidade máxima	Luftflöde vid maxihastighet	Luftgenomsnittstrømning ved høyeste hastighet	Ilmavirta maksiminopeudella	Luftramsværdi ved maksimumshastighed	Максимальная скорость воздушного потока	Ohuoolu maksimumimääril	Maksimālās gaisa plūsmas ātrums	
Qboost	680	m3/h	Flusso d'aria a velocità intensiva	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse intensive	Luftstrom bei höchster Gebelastete	Luchtstroom op hoogste intensiteitsnivea	Flujo de aire a velocidad intensiva	Fluxo de ar de velocidade intensa	Luftflöde vid intensiv hastighet	Luftgenomsnittstrømning ved intens hastighet	Ilmavirta kiihdytyellä nopeudella	Luftramsværdi ved intensiv hastighed	Интенсивная скорость воздушного потока	Ohuoolu intensiivisel kiirusega	Paleināts gaiss intensīvas ātruma	
SPEmin	43		Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei geringster Gebelastete	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij minimale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade mínima	Lufthubt akustiskt buller för A-viktade lyudeffektutsläpp vid minihastighet	Akustisk A-veid lyudeffektutsläpp via luft ved laveste hastighet	A-painotettu ääniteho ilmaa miniminopeudella	Lufthuben, akustisk, A-vægtet lydeffektmission ved minimumshastighed	Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока	Ohuakustine A-kaalutult heliõhmuise emissioon minimimääril	Gaisa akustiskās A-svērības skaņas jaudas emisija minimālajā ātrumā	
SPEmax	59	dB	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebelastete	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij maximale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade máxima	Lufthubt akustiskt buller för A-viktade lyudeffektutsläpp vid maxihastighet	Akustisk A-veid lyudeffektutsläpp via luft ved høyeste hastighet	A-painotettu ääniteho ilmaa maksiminopeudella	Lufthuben, akustisk, A-vægtet lydeffektmission ved maksimumshastighed	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Ohuakustine A-kaalutult heliõhmuise emissioon maksimumimääril	Gaisa akustiskās A-svērības skaņas jaudas emisija maksimālajā ātrumā	
SPEboost	72		Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei intensgeschwindigkeit	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij hoogste intensiva	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad intensa	Potência sonora ponderada A emitida no ar com velocidade intensa	Lufthubt akustiskt buller för A-viktade lyudeffektutsläpp vid intensiv hastighet	Akustisk A-veid lyudeffektutsläpp via luft ved intensiv hastighet	A-painotettu ääniteho ilmaa kiihdytyellä nopeudella	Lufthuben, akustisk, A-vægtet lydeffektmission ved intensiv hastighed	Звукоизлучение А при интенсивной скорости воздушного потока	Ohuakustine A-kaalutult heliõhmuise emissioon intensiivisel kiirusega	Gaisa akustiskās A-svērības skaņas jaudas emisija paaugstinātājā ātrumā	
P0	0,48	Watt	Consumo di corrente in modalità di	Power Consumption in off mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off	Stroomverbruik in de stand	Consumo de energia en modo stand-by	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i läsläge	Effektforbruk i avslått tilstand	Energienkulutus tavassa valitussa	Energiforbruk i slukket tilstand	Потребление тока в режиме ожидания (off)	Tõitevate väljalülitatud võimsus (off)	Enerģijas patēriņš gaidstāvības režīmā	
Ps	N/A		Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode stand-by	Stromverbrauch in Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energia en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i standby-läge	Effektforbruk i hvilestand	Energienkulutus tavassa valitussa	Energiforbruk i standbytilstand	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõitevate ooterežiimis võimsus	Enerģijas patēriņš gaidstāvības režīmā	
F	0,8	PI															
EElhood	42,1		Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informatie volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tillägssuppgifter enligt 66/2014	Ekstraoplysninger iht. 66/2014	Lisätietoja asetuksen (EU) 66/2014 mukaisesti	Yderligere oplysninger i henhold til 66/2014	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisateave vastavalt 66/2014	Papildus informācija saskaņā ar 66/2014	
Qbep	305,0		m3/h	Coefficiente di incremento del tempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Koeffizient des Zeitklements	Tijdstoenamecoëfficiënt	Coeficiente de incremento del tiempo	Fator de aumento de tempo	Tidsökningfaktor	Tidsøkefaktor	Ajan korotuskerrin	Tidsforøgelsesfaktor	Коэффициент повышения времени	Aja suurendustegur	Laika palielināšanās faktors
Pbep	430	Pa	Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiëntie-index	Índice de eficiencia energética	Índice de eficiência energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energiatohokkuusindeksi	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiatõhususe indeks	Enerģijas efektivitātes indekss	
Qmax	680,0	m3/h	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemetten luchtdebit op het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Debitó de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt luftflödesvärde vid bästa effektpunkt	Mått luftmængde ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått luftstrøm i det optimale driftspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhu voolukiirus parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā	
Wbep	106,0		W	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemetten luchttryk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt lufttryck vid bästa verkningspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått lufttryck i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa spiediens visefektīvākajā punktā
WL	0,0	W	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemetten luchtdebit op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt lufttryck vid bästa verkningspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått lufttryck i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa spiediens visefektīvākajā punktā	
Emiddle	0	lux	flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroom	Flujo de aire máximo	Debitó de ar máximo	Maximalt luftflöde	Høyeste luftgenomsnittstrømning	Suurin ilmavirta	Maksimal luftstrøm	максимальный воздушный поток	Maksimaalne õhuvoolu	Maksimālās gaisa plūsma	
Lwa	59		dB	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Gemessene elektrische ingangsvoeding in het Bestuipunt	Gemetten elektriciteitsvermogen op het beste-efficiëntiepunt	Alimentación eléctrica en el punto de eficiencia mejor	Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência	Mått elektrisk ingångseffekt vid bästa effektpunkt	Mått elektrisk indgangseffekt ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu sähköön ototope parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått elektrisk indgangseffekt i det optimale driftspunkt	Подан электроэнергия, измеренная в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud elektrilise võimsuse sissevõetamine parima tõhususe punktis	Izmērītā elektriskā jaudas ievade visefektīvākajā punktā
WL	0	dB	Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système d'éclairage	Nennleistung der Beleuchtung	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal do sistema de iluminação	Potência nominal do sistema de iluminação	Måttet lysstyrke ved høyeste intensitet	Mått lysstyrke ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu valaistuksen voima	Mått lysstyrke ved punktet for beste virkningsgrad	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nominaalvõimsus	Apgaismojuma nominālā jauda	
Emiddle	0		Iluminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Éclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Ausleuchtung des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het kookoppervlak	Iluminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Iluminação média do sistema de iluminação no plano de cozedura	Genomsnittlig belysning over kokyten	Genomsnittlig lysstyrke til belysningsystemet over kottoppet	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus kettopinnalla	Mittattu keskimääräinen valaistusvoimakkuus kettopinnalla	Mått lysstyrke ved punktet for beste virkningsgrad	Средняя освещенность осветительной системы на варочной панели	Valgustusüsteemi keskmise valgustusvõimsusega kettopinnal	Vidējais apgaismojuma sistēmas vidējais valgustusvõimsums uz kaitluma virsmas
Lwa	59	dB	Livello di potenza sonora all'impostazione massima	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schallleistungsniveau bei max. Einstellung	Geluidsvermogensniveau in de hoogste stand	Nível de potencia sonora na regulação de velocidade máxima	Nível de potencia sonora na regulação de velocidade máxima	Ljudnivå vid maxinställning	Ljudnivå ved høyeste innstilling	Mittattu ääniteho voimaimin asetuksella	Mittattu ääniteho voimaimin asetuksella	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Kõrgimise tase kõrgima seadistusega	Skaņas jaudas līmenis pie visaugstākās iestatīduma	
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	ENERGY SAVING TIPS 1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when it is strictly necessary. 3) Increase the range input speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep the range hood filter (s) clean to optimize greasy and odor efficiency. CONSEILS POUR L'ECONOMIE ENERGETIQUE 1) Lorsque vous commencez à cuisiner, actionnez la hotte à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisson. 2) Utilisez la vitesse intensive uniquement lorsque cela est strictement nécessaire. 3) Augmentez la vitesse d'aspiration uniquement lorsque la quantité de vapeur le requiert. 4) Veillez à ce que le ou les filtres de la hotte soient toujours propres, afin d'optimiser l'efficacité anti-graisse et anti-odeurs. RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEERSPARUNG 1) Wenn Sie mit dem Kochvorgang die Haube bei niedrigster Geschwindigkeit aktivieren, damit die Feuchtigkeit abgezogen und Gerüche entfernt werden. 2) Die Intensivgeschwindigkeit nur dann benutzen, wenn sich Dampf entwickelt. 3) Erhöhen Sie die Saugleistung der Haube nur bei vermehrter Dampfabfuhr. 4) Den oder die Filter der Haube sauber halten, damit die Fett- und Geruchsfiltration optimiert wird. TIPS VOOR ENERGIEBESPARING 1) Wanneer u met koken begint om de vochtigheidsgraad te regelen en kookreukjes te verwijderen. 2) Gebruik de hoogste snelheid alleen wanneer het echt noodzakelijk is. 3) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer de hoeveelheid damp dit vereist. 4) Houd het filterde van de afzuigkap schoon om de ventilaties- en geurfilter efficiëntie te optimaliseren. CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGIA 1) Cuando se comienza a cocinar, accionar la campana a la velocidad mínima para controlar la humedad y eliminar los olores de cocina. 2) Usar la velocidad intensiva sólo cuando sea estrictamente necesario. 3) Aumentar la velocidad de la campana sólo cuando la cantidad de vapor lo requiera. 4) Mantener limpio el filtro de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y antiolores. CONSELHOS PARA POUPAR ENERGIA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha. 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando estritamente necessário. 3) Aumentar a velocidade da exaustora quando a quantidade de vapor o exigir. 4) Manter limpo o filtro da exaustora para otimizar a eficiência de retenção de gorduras e de cheiros. RÅD FÖR ENERGIBESPARING 1) Start kookventilator på laveste hastighed når du starter madlægen for at kontrollere fugtigheden og fjerne matten. 2) Brug kun intensiv hastighed når det er helt nødvendigt. 3) Øk kookventilatorns hastighed når der er absolut brug for det. 4) Hold kookventilatorns filter rent for at optimere fjerning af fett og effektivitet. RÅD FÖR ENERGIBESPARING 1) Start kookventilator på min. hastigheten när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matlukt. 2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är absolut nödvändigt. 3) Öka kookventilatorns hastighet endast när det verkligen krävs. 4) Håll kookventilatorns filter rent för att optimera fett- och luktavlägsnande. ENERGIANSÄKSTÖNE UVOJA 1) Käynnistä laesitulehdin miniminopeudella ruuanlaiton alkuvaiheissa kosteuden valvonnaksi ja hajun poistamiseksi keuhkoihin. 2) Käytä suurta nopeutta vain kun se on välttämätöntä. 3) Lisää laesitulehdin nopeutta vain kun höyryn määrä sitä vaatii. 4) Pidä laesitulehdin suodattim puhtaina jotta suodattimet poistavat rasvan ja hajun tehokkaasti. Vitenormit: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564 Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564 Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564 Normative documents: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564 Normativlivited: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564 Normatīvas atsauces: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564																

Посібник користувача - Energoefektivníst' / Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manwal ghall-Utent - Effiċjenza fl-Energija / Kézi - Energiahatékonyaság / Příručka - Energetická účinnost / Príručka - Energetická účinnost' / Manual - Eficientă Energetică / Ręczny - Efektywność energetyczna / Priručnik - Energetska efikasnost / Navodilo - Energetska učinkovitost / Εγχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Enerji Verimliliği / Наръчник - Енергийна ефективност / Упутство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

	PF		UA	LT	MT		CZ	SK	RO	PL	HR	SL		GR	TR	BG	SR	GA
S	FABER	340.0731.891 P2716		PF	Довідка технічна інформація про виріб, згідно з 65/2014	Gaminio mikrokortelės informacija pagal 65/2014	Skeďa tat-Tagħrif tal-Prodott skont nru 65/2014	A 65/2014 sz. terméklappal kapcsolatos információk	Informace o karé výrobku podľa 65/2014	Informácie na liste výrobku podľa 65/2014	Informali de pe fisa produsului conform cu norma 65/2014	Informacje na karcie produktu według 65/2014	Informacije na kartici proizvoda prema 65/2014	Πληροφορίες στην κάρτα του προϊόντος βάσει 65/2014	Urün fışı blgisi, 65/2014'e göre	Информация за картата на продукта, съгласно 65/2014	Информација о производу, према 65/2014	Bileoq T'árge de réir Uimh. 65/2014
M				S	Назва поставяния модел	Tieklojo pavadinimas	Isem il-fornitur	A szállító neve	Jméno dodavatele	Meno dodávateľa	Numele furnizorului	Nazwa dostawcy	Naziv dobavljača	Ime dobavitelja	Ονομα του προμηθευτή	Tedarikçi adı	Име на доставчик	Ainm an tsoláthair
				M	Identifikator modela	Modelio identifikacija	Identifikator tal-modeli	A készülék típusszáma	Identifikace modelu	Identifikácia modelu	Indicativ modelu	Identyfikacja modelu	Identifikacija modela	Identifikacija podaci modela	Κωδικός του μοντέλου	Modeli Tanımı	Идентификация на модела	Oznaka modela
AEChood	31,0	kWh/a		AEChood	Щорічне споживання	Metinis energijos suvartojimas	Il-konsum annwali tal-enerġija	Éves áramfogyasztás	Roční energetická spotřeba	Ročná spotreba energie	Consom energetic anual	Roczne zużycie energii	Godišnja potrošnja energije	Godišnja potrošnja energije	Ετήσια κατανάλωση ενέργειας	Yıllık Enerji Tüketimi	Годишна консумация на енергия	Godišnja potrošnja energije
EEC	A+			EEC	Клас енергоефективності	Energijos efektyvumo klasė	Il-klassi tal-effiċjenza enerġetika	Energiatahatékonyasági besorolás	Třída energetické účinnosti	Trieda energetickej účinnosti	Clasă de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimlilik Sınıfı	Клас на енергийна ефективност	Klasa energetiske efikasnosti
FDEhood	34,4			FDEhood	Гідродинамічна ефективність	Skybio dinaminis efektyvumas	Il-klassi tal-effiċjenza fluwidodinamika	Áramlásdinamikai hatékonyság	Fluidní dynamická účinnost	Trieda fluidní dynamické účinnosti	Eficiencia fluidodinamica	Wydajność hydrodynamiczna	Fluidodinamična učinkovitost	Učinkovitost pretčne dinamike	Ρευστοδυναμική απόδοση	Sivi Dinamik Etkinlik	Ефективност на динамике	Efikasnost dinamike fluvida
FDEC	A			FDEC	Клас парадинамічної ефективності	Skybio dinaminiu efektyvumo klasė	Il-klassi tal-effiċjenza fluwidodinamika	Áramlásdinamikai hatékonyság besorolás	Třída fluidní dynamické účinnosti	Trieda hydrodynamickej účinnosti	Clasă de eficiență fluidodinamică	Klasa wydajności hydrodynamicznej	Razred fluidodinamične pretčne dinamike	Razred učinkovitosti pretčne dinamike	Κλάση ρευστοδυναμικής απόδοσης	Enerji Verimlilik Sınıfı	Клас на ефективност на динамиката на флуида	Klasa efikasnosti dinamike fluvida
LEhood	0	lux/Wat		LEhood	Ефективність освітлення	Apšvietimo efektyvumas	Il-klassi tal-effiċjenza tat-Tidwli	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Svetelná účinnost	Efficiëntia luminosa	Wydajność świetlna	Učinkovitost rasvete	Svetlina učinkovitost	Φωτεινή απόδοση	Aydınlama Verimliliği	Клас на ефективност на осветляване	Klasa efikasnosti osvetljave
LEC	N/A			LEC	Клас ефективності освітлення	Apšvietimo efektyvumo klasė	Il-klassi tal-effiċjenza tat-Tidwli	Világítási hatékonyság besorolás	Třída světelné účinnosti	Trieda svetelnej účinnosti	Clasă de eficiență luminoasă	Klasa wydajności świetlnej	Razred učinkovitosti rasvete	Razred svetline učinkovitost	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlama Verimlilik Sınıfı	Клас на ефективност на осветляване	Klasa efikasnosti osvetljave
GFEhood	75,1	%		GFEhood	Ефективність фільтрації жиру	Riebalų filtravimo efektyvumas	Il-klassi tal-Filtrazzjoni tal-Grassiġiet	Zsírűzrésési hatékonyság	Účinnost protlukové filtrace	Účinnost filtrovania tuků	Efficiëntia de filtrare grăsime	Wydajność filtracji tłuszczu	Učinkovitost filtriranja protiv masnoće	Učinkovitost protimasnočne filtracije	Απόδοση φιλτραρίσματος λίπους	Yağ Filtrisi Verimliliği	Ефективност на филтриране	Efikasnost filtriranja
GFEC				GFEC	Клас ефективності фільтрації жиру	Riebalų filtravimo efektyvumo klasė	Il-klassi tal-Filtrazzjoni tal-Grassiġiet	Zsírűzrésési hatékonyság besorolás	Třída účinnosti protlukové filtrace	Trieda účinnosti filtrovania tuků	Clasă de eficiență pentru filtrarea grăsimilor	Klasa wydajności filtracji tłuszczu	Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće	Razred učinkovitosti protimasnočne filtracije	Κλάση απόδοσης φιλτραρίσματος λίπους	Yağ Filtrisi Verimliliği Sınıfı	Клас на ефективност на филтриране	Klasa efikasnosti filtriranja
Qmin	D			Qmin	Потік повітря при мінімальній швидкості	Oro srautas minimaliu greičiu	Il-Fluss tal-Aria Minimu waqt użu normali	Légáramlás minimális fordulatszám	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Prietok vzduchu pri minimálnej rýchlosti	Flux de aer la viteză minimă	Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej	Protok zraka na najmanjši brzini	Zračni pretek z najmanjšo hitrostjo	Ροή αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Minimum hızda hava akışı	Вздушний потік при мінімальній швидкості	Protok vazduha pri minimalnoj brzini
Qmax	200	m3/h		Qmax	Потік повітря при максимальній швидкості	Oro srautas maksimaliu greičiu	Il-Fluss tal-Aria Massimo waqt użu normali	Légáramlás maximális fordulatszám	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Prietok vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Flux de aer la viteză maximă	Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Zračni pretek z največjo hitrostjo	Ροή αέρα στην μέγιστη ταχύτητα	Maximum hızda hava akışı	Вздушний потік при максимальній швидкості	Protok vazduha pri maksimalnoj brzini
Qmax	390	m3/h		Qboost	Потік повітря при підвищеній швидкості	Oro srautas esant didesniau greičiu	Il-Fluss tal-Aria fil-modalità intensiva waqt użu għall-velocità massima	Légáramlás intenzív fordulatszám	Průtok vzduchu při intenzivní rychlosti	Prietok vzduchu pri intenzívnej rýchlosti	Flux de aer la viteză intensivă	Przepływ powietrza przy prędkości intensywnej	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Zračni pretek pri intenzivni hitrosti	Ροή αέρα στην έντονη ταχύτητα	Yükün hızda hava akışı	Вздушний потік при збільшеній швидкості	Protok vazduha pri pojačanoj brzini
Qboost	680	m3/h		Qboost	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А при мин. швидкості	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui	L-Emissionijot Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità minima	Levegőhő mért A hangnyomásszint minimális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu pri minimálnej rýchlosti	Emisia de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză minimă	Emisia dźwięku przy prędkości minimalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na najmanjši brzini	Razven emisije hrupa A, izračunane v zraku na najmanjši hitrosti	Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος Α στον αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Minimum hızda havadaki akustik A-ğırlıklı ses Gücü Emisyonu	Акустична сила звуку в повітря при мінімальній швидкості	Acústica emissor A ponderada em termos de velocidade mínima
SPEmin	43	dBa		SPEmin	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А при макс. швидкості	Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam greičiui	L-Emissionijot Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità massima	Levegőhő mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisia de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia dźwięku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razven emisije hrupa A, izračunane v zraku pri največji hitrosti	Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος Α στον αέρα στην μέγιστη ταχύτητα	Maximum hızda havadaki akustik A-ğırlıklı ses Gücü Emisyonu	Акустична сила звуку в повітря при максимальній швидкості	Acústica emissor A ponderada em termos de velocidade máxima
SPEmax	59	dBa		SPEmax	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А під час проходження	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam greičiui	L-Emissionijot Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità massima	Levegőhő mért A hangnyomásszint intenzív fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu pri intenzívnej rýchlosti	Emisia de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisia dźwięku przy prędkości intensywnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na intenzivnoj brzini	Razven emisije hrupa A, izračunane v zraku pri intenzivni hitrosti	Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος Α στον αέρα στην έντονη ταχύτητα	Yükün hızda havadaki akustik A-ğırlıklı ses Gücü Emisyonu	Акустична сила звуку в повітря під час проходження	Acústica emissor A ponderada em termos de velocidade máxima
SPEboost	72	dBa		SPEboost	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А під час проходження	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam greičiui	L-Emissionijot Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità massima	Levegőhő mért A hangnyomásszint intenzív fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu pri intenzívnej rýchlosti	Emisia de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisia dźwięku przy prędkości intensywnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na intenzivnoj brzini	Razven emisije hrupa A, izračunane v zraku pri intenzivni hitrosti	Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος Α στον αέρα στην έντονη ταχύτητα	Yükün hızda havadaki akustik A-ğırlıklı ses Gücü Emisyonu	Акустична сила звуку в повітря під час проходження	Acústica emissor A ponderada em termos de velocidade máxima
P0	0,48	Watt		P0	Енергоспоживання в режимі вимкнення	Energijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam	Il-konsum tal-enerġija fil-modalità Mifti	Áramfogyasztás off (ki) üzemmódban	Spotřeba energie v režimu odstavení	Spotreba energie v režime vypnutia	Consum de curent în modul oprit	Zużycie prądu w trybie wyłączony	Potrošnja električne energije u načinu "off"	Poraba toka v načinu izklopa	Κατανάλωση ρεύματος στην λειτουργία off	Kapalı modda Güç Tüketimi	Консумация на енергия в изключено състояние	Idü cumhachta agus é sa mhod múchta
Ps				Ps	Енергоспоживання в режимі очікування	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budijimo režimu	Il-konsum tal-enerġija fil-modalità Sternjija	Áramfogyasztás standby (készenléti) üzemmódban	Spotřeba proudu v režimu standby	Spotreba proudu v režime standby	Consum de curent în modul standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenosti	Κατανάλωση ρεύματος στην λειτουργία αναμονής	Bekleme modunda güç tüketimi	Консумация на енергия в режим на готовност	Idü cumhachta agus é sa mhod fúachais
PI	0,8			PI	Додаткова інформація згідно з 66/2014	Papildoma informacija pagal 66/2014	Informazzjoni Addizzjonali skont Nru 66/2014	További információk a 66/2014 szerint	Doplnkové informace v souladu s normou 66/2014	Doplnkové informácie podľa 66/2014	Informații suplimentare conform cu norma 66/2014	Informacje dodatkowe według 66/2014	Informacije dodatne prema 66/2014	Dodatne informacije prema 66/2014	Επιπλέον πληροφορίες βάσει 66/2014	66/2014'e göre ilave bilgi	Додаткова інформація згідно з 66/2014	Faisnéis Bhreise de réir Uimh. 66/2014
EElhood	42,1			F	Коефіцієнт збільшення часу	Liko padidėjimo faktoriaus	Fattur tat- zieda fil-nin	Időnövelési együttható	Koefficient nárustu v čase	Index energetické účinnosti	Faktor zvyšúšenia času	Indice de creștere a timpului	Koeficient de creștere a timpului	Koeficient podajaljša časa	Συντελεστής αύξησης χρόνου	Süre artış faktörü	Індекс збільшення часу	Faktor vremenskog povećanja
Qbep	305,0	m3/h		EElhood	Індекс енергоефективності	Energijos efektyvumo indeksas	Il-Indici tal-Effiċjenza Enerġetika	Energiatahatékonyasági mutató	Ukazatel energetické účinnosti	Indeks energetické účinnosti	Indice de eficiență energetică	Wskaźnik wydajności energetycznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Δείκτης ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimlilik İndeksi	Індекс енергійної ефективності	Indeks energetiske efikasnosti
Pbep	430	Pa		Qbep	Вимірна швидкість потоку повітря у точці макс. КІД	Įsmatuotas oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Ir-rata tal-fluss tal-aria mikġela fil-punt tal-effiċjenza massima	A legjobb hatékonyság mellett mért leghozam	Prietok vzduchu merany v bode najvejši účinnosti	Prietok vzduchu merany v bode najvejši účinnosti	Debit de aer măsurat în punctul de eficiență optimă	Przepływ powietrza mierzony w punkcie o najlepszej wydajności	Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Zračni pretek, izmjeren pri točki najveće učinkovitosti	Ποσότητα αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimlilik ölçümün hava akışı oranı	Ізмерен вихідний потік у точці найвищої ефективності	Ráta aersreada toimhais ag an bpointe éifeachtúla is fearr
Qmax	680,0	m3/h		Pbep	Вимірний тиск повітря у точці макс. КІД	Įsmatuoto oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Il-pressjoni tal-aria mikġela fil-punt tal-effiċjenza massima	A legjobb hatékonyság mellett mért legnyomás	Tlak vzduchu merany v bode najvejši účinnosti	Tlak vzduchu merany v bode najvejši účinnosti	Presiune de aer măsurată în punctul de eficiență optimă	Ciśnienie powietrza mierzone w punkcie o najlepszej wydajności	Tlak zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Zračni tlak, izmjeren pri točki najveće učinkovitosti	Πίεση αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimlilik ölçümün hava basıncı	Ізмерен вихідний тиск повітря у точці найвищої ефективності	Ráta aerbhu toimhais ag an bpointe éifeachtúla is fearr
WL	0,0	W		Qmax	Максимальная мощность	Maksimalus oro srautas	Il-fluss massimo tal-aria	maximális légáramlás	maximální průtok vzduchu	maximálny prietok vzduchu	flux de aer au maxm	Maksymalny przepływ powietrza	maksimalni protok zraka	največji zračni pretek	μέγιστη ροή αέρα	Maximum akış hızı	максимальний вихідний потік	максимален проток въздуха
Emiddle	0	lux		Wber	Вимірна споживана електроенергія у точці макс. КІД	Įsmatuota elektros galia esant didžiausiam efektyvumo taškui	Il-kontribut tal-enerġija elettrika mikġela fil-punt tal-effiċjenza massima	A legjobb hatékonyság mellett mért elektromos beáramlás	Elektrický príkon merany v bode najlepšej účinnosti	Elektrický príkon merany v bode najlepšej účinnosti	Alimentare electrică măsurată în punctul de eficiență optimă	Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najlepszej wydajności	Električno napajanje izmerjeno na mjestu najbolje učinkovitosti	Električno napajanje, izmerjeno pri točki najveće učinkovitosti	Ηλεκτρική παροχή μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimlilik noktada ölçümün elektrik güç değeri	Ізмерена електрична потужність в точці найвищої ефективності	Ionchur cumhachta leictir toimhais ag an bpointe éifeachtúla is fearr
Lwa	59	dBA		WL	Номинальная мощность системы освещения	Nominali apšvietimo sistemos galia	Il-qawwa nominali tas-sistema tal-tidwli	A világítási rendszer névleges teljesítménye	Jmenovitý výkon systému osvětlení	Nominálny výkon systému osvetlenia	Putere nominală a sistemului de iluminat	Moc znamionowa systemu oświetlenia	Nominalna snaga sustava osvetljave	Nazivna moć sistema osvetljave	Ονομαστική ισχύς του συστήματος φωτισμού	Aydınlama sisteminin nominal gücü	Номинальная мощность на осветительная система	Cumhacht airmuill an chórais solaishe
Emidide				Emidide	Средний уровень освещения на поверхности	Vidutinis virykės paviršiaus apšvietimas	Il-luminazzjoni media tas-sistema tal-tidwli fuq il-wieġ tal-fittjiet	A világítási rendszer átlagvilágítása a földszínen	Průměrné osvětlení povrchu osvětlené plochy	Priemerné osvetlenie povrchu osvetlení plochy	luminaire medie a sistemului de iluminat pe pila	Średnie oświetlenie systemu na powierzchni gotowania	Prosjecno osvetljenje sustava rasvete na površini za kuhanje	Prosjecno osvetljenje sustava rasvete na površini za kuhanje	Μέσος φωτισμός του συστήματος φωτισμού στην επιφάνεια μαγειρέματος	Prijame alanda osvetljenosti sistema osvetlitve na površini za kuhanje	Средне осветление на освещаемой поверхности	Mediosolais an chórais solaishe ar an dromchla coccaireachais
Lwa				Lwa	Рівень акустичної потужності найвищою значення	Garsio galios lygis esant didžiausiam nustatymui	L-Emissionijot Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità massima	Hangnyomásszint maximális beállítással	Hladina akustického výkonu při maximální nastavení	Hladina akustického výkonu pri maximálnom nastavení	Nivel de putere sonoră la setare maximă	Poziom dźwięku przy maksymalnym ustawieniu	Raven hrupa pri največji nastavitvi	Združeni ηχητικός ισχύος στην μέγιστη ρύθμιση	En yüksek ayarada ses gücü seviyesi	Güç seviyesi	Ниво звучної потужності при найвищій швидкості	Acústica emissor A ponderada em termos de velocidade máxima
PO				PO	Средний уровень акустического шума в помещении	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam nustatymui	L-Emissionijot Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità massima	Hangnyomásszint maximális beállítással	Hladina akustického výkonu při maximální nastavení	Hladina akustického výkonu pri maximálnom nastavení	Nivel de putere sonoră la setare maximă	Poziom dźwięku przy maksymalnym ustawieniu	Raven hrupa pri največji nastavitvi	Združeni ηχητικός ισχύος στην μέγιστη ρύθμιση	En yüksek ayarada ses gücü seviyesi	Güç seviyesi	Ниво звучної потужності при найвищій швидкості	Acústica emissor A ponderada em termos de velocidade máxima
PS				PS	Средний уровень акустического шума в помещении	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam nustatymui	L-Emissionijot Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità massima	Hangnyomásszint maximális beállítással	Hladina akustického výkonu při maximální nastavení	Hladina akustického výkonu pri maximálnom nastavení	Nivel de putere sonoră la setare maximă	Poziom dźwięku przy maksymalnym ustawieniu	Raven hrupa pri največji nastavitvi	Združeni ηχητικός ισχύος στην μέγιστη ρύθμιση	En yüksek ayarada ses gücü seviyesi	Güç seviyesi	Ниво звучної потужності при найвищій швидкості	Acústica emissor A ponderada em termos de velocidade máxima
Qmax				Qmax	Средний уровень акустического шума в помещении	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam nustatymui	L-Emissionijot Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità massima	Hangnyomásszint maximális beállítással	Hladina akustického výkonu při maximální nastavení	Hladina akustického výkonu pri maximálnom nastavení	Nivel de putere sonoră la setare maximă	Poziom dźwięku przy maksymalnym ustawieniu	Raven hrupa pri največji nastavitvi	Združeni ηχητικός ισχύος στην μέγιστη ρύθμιση	En yüksek ayarada ses gücü seviyesi	Güç seviyesi	Ниво звучної потужності при найвищій швидкості	Acústica emissor A ponderada em termos de velocidade máxima
Qboost				Qboost	Средний уровень акустического шума в помещении	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam nustatymui	L-Emissionijot Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità massima	Hangnyomásszint maximális beállítással	Hladina akustického výkonu při maximální nastavení	Hladina akustického výkonu pri maximálnom nastavení	Nivel de putere sonoră la setare maximă	Poziom dźwięku przy maksymalnym ustawieniu	Raven hrupa pri največji nastavitvi	Združeni ηχητικός ισχύος στην μέγιστη ρύθμιση	En yüksek ayarada ses gücü seviyesi	Güç seviyesi	Ниво звучної потужності при найвищій швидкості	Acústica emissor A ponderada em termos de velocidade máxima
Qmin				Qmin	Средний уровень акустического шума в помещении	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam nustatymui	L-Emissionijot Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità massima	Hangnyomásszint maximális beállítással	Hladina akustického výkonu při maximální nastavení	Hladina akustického výkonu pri maximálnom nastavení	Nivel de putere sonoră la setare maximă	Poziom dźwięku przy maksymalnym ustawieniu	Raven hrupa pri največji nastavitvi	Združeni ηχητικός ισχύος στην μέγιστη ρύθμιση	En yüksek ayarada ses gücü seviyesi	Güç seviyesi	Ниво звучної потужності при найвищій швидкості	Acústica emissor A ponderada em termos de velocidade máxima
Qmin				Qmin	Средний уровень акустического шума в помещении	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam nustatymui	L-Emissionijot Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità massima	Hangnyomásszint maximális beállítással	Hladina akustického výkonu při maximální nastavení	Hladina akustického výkonu pri maximálnom nastavení	Nivel de putere sonoră la setare maximă	Poziom dźwięku przy maksymalnym ustawieniu	Raven hrupa pri največji nastavitvi	Združeni ηχητικός ισχύος στην μέγιστη ρύθμιση	En yüksek ayarada ses gücü seviyesi	Güç seviyesi	Ниво звучної потужності при найвищій швидкості	Acústica emissor A ponderada em termos de velocidade máxima
Qmin				Qmin	Средний уровень акустического шума в помещении	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam nustatymui	L-Emissionijot Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità massima	Hangnyomásszint maximális beállítással	Hladina akustického výkonu při maximální nastavení	Hladina akustického výkonu pri maximálnom nastavení	Nivel de putere sonoră la setare maximă	Poziom dźwięku przy maksymalnym ustawieniu	Raven hrupa pri največji nastavitvi	Združeni ηχητικός ισχύος στην μέγιστη ρύθμιση	En yüksek ayarada ses gücü seviyesi	Güç seviyesi	Ниво звучної потужності при найвищій швидкості	Acústica emissor A ponderada em termos de velocidade máxima
Qmin				Qmin	Средний уровень акустического шума в помещении	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam nustatymui	L-Emissionijot Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità massima	Hangnyomásszint maximális beállítással	Hladina akustického výkonu při maximální nastavení	Hladina akustického výkonu pri maximálnom nastavení	Nivel de putere sonoră la setare maximă	Poziom dźwięku przy maksymalnym ustawieniu	Raven hrupa pri največji nastavitvi	Združeni ηχητικός ισχύος στην μέγιστη ρύθμιση	En yüksek ayarada ses gücü seviyesi	Güç seviyesi	Ниво звучной потужності при найвищій швидкості	Acústica emissor A ponderada em termos de velocidade máxima
Qmin				Qmin	Средний уровень акустического шума в помещении	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam nustatymui	L-Emissionijot Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità massima	Hangnyomásszint maximális beállítással	Hladina akustického výkonu při maximální nastavení	Hladina akustického výkonu pri maximálnom nastavení	Nivel de putere sonoră la setare maximă	Poziom dźwięku przy maksymalnym ustawieniu	Raven hrupa pri največji nastavitvi	Združeni ηχητικός ισχύος στην μέγιστη ρύθμιση	En yüksek ayarada ses gücü seviyesi	Güç seviyesi	Ниво звучной потужності при найвищій швидкості	Acústica emissor A ponderada em termos de velocidade máxima
Qmin				Qmin	Средний уровень акустического шума в помещении	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam nustatymui	L-Emissionijot Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità massima	Hangnyomásszint maximális beállítással	Hladina akustického výkonu při maximální nastavení	Hladina akustického výkonu pri maximálnom nastavení	Nivel de putere sonoră la setare maximă	Poziom dźwięku przy maksymalnym ustawieniu	Raven hrupa pri največji nastavitvi	Združeni ηχητικός ισχύος στην μέγιστη ρύθμιση	En yüksek ayarada ses gücü seviyesi	Güç seviyesi	Ниво звучной потужності при найвищій швидкості	Acústica emissor A ponderada em termos de velocidade máxima
Qmin				Qmin	Средний уровень акустического шума в помещении	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam nustatymui	L-Emissionijot Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità massima	Hangnyomásszint maximális beállítással	Hladina akustického výkonu při maximální nastavení	Hladina akustického výkonu pri maximálnom nastavení	Nivel de putere sonoră la setare maximă	Poziom dźwięku przy maksymalnym ustawieniu	Raven hrupa pri največji nastavitvi	Združeni ηχητικός ισχύος στην μέγιστη ρύθμιση	En yüksek ayarada ses gücü seviyesi	Güç seviyesi	Ниво звучной потужності при найвищій швидкості	Acústica emissor A ponderada em termos de velocidade máxima
Qmin				Qmin	Средний уровень акустического шума в помещении	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam nustatymui	L-Emissionijot Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velocità massima	Hangnyomásszint maximális beállítással	Hladina akustického výkonu při maximální nastavení	Hladina akustického výkonu pri maximálnom nastavení	Nivel de putere sonoră la setare maximă	Poziom dźwięku przy maksymalnym ustawieniu	Raven hrupa pri največji nastavitvi	Združeni ηχητικός ισχύος στην μέγιστη ρύθμιση	En yüksek ayarada ses gücü seviyesi	Güç seviyesi	Ниво звучной потужності при найвищій швидкості	Acústica emissor A ponderada em termos de velocidade máxima